

Хмельницька обласна універсальна наукова бібліотека

Відділ наукової інформації та бібліографії

Серія «Розстріляне відродження»



Життя прожити з честю

Бібліографічний список літератури

до 125-річчя з дня народження Бобинського Василя Петровича

Хмельницький
2023

Пропонуємо до уваги користувачів серію бібліографічних списків літератури, присвячених діячам духовно-культурного та літературно-мистецького покоління 20-х і 30-х рр. ХХ ст. в Українській СРР – «розстріляне відродження», яке було знищене під час великого терору.

До представників «розстріляного відродження» – безпосередніх жертв терору, належить і Василь Петрович Бобинський – письменник, перекладач, публіцист, літературний критик.

Василь Бобинський народився 11 березня 1898 р. у Кристинополі (нині – Червоноград) Львівської області у родині залізничника. Освіту здобував у гімназіях Львова і Відня. Був членом Українського січового стрілецтва, у 1916–1918 рр. брав участь у Першій світовій війні. У 1918 – 1920 рр. воював у складі Української Галицької армії. У 1920 р. жив у Києві, де підтримував зв'язки з поетами-модерністами. У 1921 р. переїхав до Львова, який був під владою Польщі, де редагував журнали «Митуса» (1921–1922), «Богема» та «Нова культура» (1923–1924, легальний друкований орган Української соціал-демократичної партії). Від 1923 р. публікувався у нелегальній комуністичній пресі Польщі, за що у 1923 і 1926 рр. був заарештований польською владою і відбував покарання у в'язниці. У 1925 – 1927 рр. видавав літературний тижневик «Світло», публікував у ньому свої памфлети і фейлетони. 12 травня 1929 р. заснував у Львові літературне об'єднання західноукраїнських письменників «Горно». Був першим редактором громадсько-політичного журналу «Вікна» (1927 – 1930), який виходив у Львові і поширювався в СРСР, а в 1930 р. став офіційним органом «Горна».

У 1930 р., рятуючись від переслідувань, Василь Бобинський разом з дружиною Омеляною та 1-річним сином Борисом емігрував з польського Львова до радянського Харкова, де вступив до аспірантури Інституту літератури ім. Т. Г. Шевченка АН УРСР. Став членом літературних організацій «Західна Україна» і ВУСПП та редагував їхні друковані органи: «Червоний шлях», «Життя і революція», «Західна Україна». Після виходу першої ж харківської збірки «Поезії» у 1930 р. постійно зазнавав жорсткої критики з боку радянської влади.

Василь Бобинський почав публікуватися в роки Першої світової війни у газеті «Буковина», журналі «Шляхи», рукописних альманахах січових стрільців.

Патріотичні твори поета на тему визволення України увійшли до першої його збірки «У притворі храму», яка була надрукована у Львові в 1919 р. Бобинський писав у жанрі «львівського модернізму» під псевдонімами Олена Коршун, Шершень, В. Б.

Кілька збірок Бобинського побачили світ у Польщі – «Поезії. Книжка перша» (1919), «Ніч кохання. Вінок сонетів» (1923), «Тайна танцю» (1924). У 1926 р. у Харкові в журналі «Червоний шлях» опублікована поема поета «Смерть Франка», написана ним у польській в'язниці.

Після переїзду Бобинського до СРСР у Харкові вийшли друком 3 його збірки поезій: «Поезії. Вибір за десятиліття 1920 – 1930» (1930), «Слова в стіні» (1932), «Поєми і памфлети» (1933); поеми: «Пісня про пісню», «Запалюєм вогні», «Поема про дітей», «Народження республіки»; збірник публіцистичних статей «Повернути штики на катів» (1932).

Крім цього, Василь Бобинський є автором прозових творів про життя галичан – повісті «За Збручем сходило сонце» (1924), роману «Львів» (1930 – 1932), оповідань «Гість із ночі» (1927) і «Страх» (1931). Відомий він і як перекладач – перекладав поезії і новели з польської, французької, російської, німецької, вперше переклав українською мовою твори А. Рембо.

25 грудня 1933 р. Василь Бобинський був заарештований працівниками ДПУ УСРР за обвинуваченням у членстві в Українській військовій організації та запроторений до тюрми у Харкові. 28 лютого 1934 р. засуджений судовою «трійкою» ДПУ за ст. 54-11 КК УСРР («участь у контрреволюційній організації») до 3-х років каторжних робіт на каналі Волга-Москва.

У 1937 р. після відбуття покарання Василя Бобинського заарештували вдруге. 2 січня 1938 р. за ст. 54-6 («шпигунство») він був засуджений до страти, а 8 січня 1938 р. – розстріляний.

Поет був реабілітований посмертно у 1956 р.

(Матеріали взято з сайту ЦДАМЛМ України:

<https://csamm.archives.gov.ua/2021/03/19/vasyl-petrovych-bobynskyi-1898-1938/>).

Твори Василя Бобинського

Б17195
84(2Укр)7
Б72
Гість із ночі : Поезія. Проза. Публіцистика. Літ. критика / упоряд. М. І. Дубина. – Київ : Дніпро, 1990. – 622 с.

А8711
83.3(2Укр)
М65
Від символізму – на нові шляхи // Мистецтво і революційна боротьба. – Київ : Мистецтво, 1989. – С. 106-123.

Поезії. – Київ : Радянський письменник, 1986. – 366 с.

Избранное. Стихи. – Пер с укр. – Москва: Худлит, 1975.

* * *

Творчість : поезії [Електронний ресурс] / В. Бобинський // Клуб поезії. Рожевий сайт сучасної поезії. – Електрон. текст. дані. – Київ, 2002.– Режим доступу: <http://www.poetryclub.com.ua/metsr.php?id=291&type=tvorch>. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Твори [Електронний ресурс] / В. Бобинський // Укрліт.ORG. Публічна електронна бібліотека української художньої літератури. – Електрон. текст. дані. – Київ, 2005 – 2023. – Режим доступу: http://ukrlit.org/bobynskyi_vasyl_petrovych/tvory. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Ніч кохання. (Вінок сонетів) [Електронний ресурс] / В. Бобинський // Дотик словом. Любовно-еротична лірика. – Електрон. текст. дані. – [Б.м., Б.р.]. – Режим доступу: <http://dotyk.in.ua/bobynsky.html>. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Літо [Електронний ресурс] / В. Бобинський // Освіта. UA. Українська література Б. – Електрон. текст. дані. – [Б.м., Б.р.]. – Режим доступу: <https://osvita.ua/school/literature/b/79714/>. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Швачка [Електронний ресурс] / В. Бобинський // Ukrevcult. - Електрон. текст. дані. – Київ, 1967. – Режим доступу: <https://ukrevcult.livejournal.com/133152.html>. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Повні тексти творів [Електронний ресурс] / В. Бобинський // УкрЛіб. Бібліотека української літератури. – Електрон. текст. дані. – Київ, 2000-2023. – Режим доступу: <https://www.ukrlib.com.ua/books/author.php?id=151>. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Власні твори. Переклади [Електронний ресурс] / В. Бобинський // Чтиво. Електронна бібліотека. – Електрон. текст. дані. – [Б.м., Б.р.]. – Режим доступу: <https://chtyvo.org.ua/authors/Bobynskyi/>. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Смерть Франка [Електронний ресурс] / В. Бобинський // Українська електронна бібліотека. – Електрон. текст. дані. – Київ, 2023. – Режим доступу: <https://libruk.com.ua/reader/bobynskyj-vasyl/smert-franka/?paragraph=0>. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Література про В. Бобинського

- Б33618
63.3(4Укр)
П78
Бобинський Василь Петрович (1989 – 1938):
Укр. поет, перекладач і публіцист // Провідники
духовності в Україні. – Київ, 2003. – С. 177-178.
- Б33298
84(4Укр)6
Л13
Лавріненко Ю. А. Василь Бобинський //
Розстріляне відродження: антологія 1917 – 1933:
Поезія – проза – драма – есей. – Київ, 2001. –
С. 221-223.
- Б28823-1
83.3(4Укр)
І-90
Неборак В. Василь Бобинський: Стрілецька
поезія // Історія української літератури ХХ століття:
у 2-х кн. Кн.1: Перша половина ХХ ст. – Київ, 1998.
– С. 145-147.
- Б24041-1
83.3(4Укр)6
І-90
А20293
83.3(2 Укр)
С47
Василь Бобинський (1898 – 1938) // Історія
української літератури ХХ століття. У 2-х кн.
Кн.1:1910 – 1930-ті роки. – Київ, 1994. – С. 279-287.
- М456 – 1
83.3(2Укр)7
З-11
М225-2
83
У 45
А20543
84(4Укр)6
Л13
Славутич Я. Василь Бобинський //
Розстріляна муза. – Київ, 1992. – С. 101-108.
- Погребенник Ф.** Василь Бобинський // ...3
порога смерті.... – Київ, 1991. – Вип.1. – С. 65-67.
- Довгалюк П. М.** Бобинський Василь
Петрович // Українська літературна енциклопедія: в
5 т. – Т.1. – Київ, 1988. – С. 199.
- Лавріненко Ю.** Розстріляне відродження. –
Париж, 1959. – С. 247-252.
- Демиденко П.** Трагічна доля поета [про поета В. П. Бобинського] // Армія
України. – 1998. – 12 берез.
- Дубина М.** Василь Бобинський // Літературна Україна. – 1990. – 26 квіт.
- Крижанівський С.** Інтелігент нової формації: [про поета
В.П. Бобинського] // Вітчизна. – 1987. – № 10. – С. 174-175.
- Біленко Т.** «Стань до гурту» : [Штрихи до портрета укр. поета
В. П. Бобинського] // Людина і світ. – 1979. – № 12. – С. 51-54.

* * *

Кочур Г. Змарнована можливість // Прапор. – 1988. – № 3. – С.169-178. – Рец. на кн.: Бобинський В. П. Поезії. – Київ: Радянський письменник, 1986. – 366 с.

Орлик П. Поета відкрито заново // Літературна Україна. – 1986. – 20 лист. – Рец. на кн.: Бобинський В. П. Поезії. – Київ: Радянський письменник, 1986. – 318 с.

Роготченко А. Поет // Радуга. – 1976. – № 12. – С. 182-193. – Рец. на кн.: Бобинський В. П. Избранное. Стихи. – Пер с укр. – Москва: Худлит, 1975.

Лозинський І. Василь Бобинський – російською... // Друг читача. – 1975. – 4 груд. – Рец. на кн.: Бобинський В.П. Избранное. Стихи. – Пер. с укр. – Москва: Худлит, 1975.

* * *

Бобинський Василь Петрович. Біографія [Електронний ресурс] // Українська літературна газета. – Електрон. текст. дані. – 2020. – 8 січ. – Режим доступу: <https://litgazeta.com.ua/biografiya-korotko/bobinskij-vasil-petrovich-biografia/>. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Бобинський Василь Петрович / О. І. Олійник // Енциклопедія Сучасної України [Електронний ресурс] / редкол.: І. М. Дзюба, А. І. Жуковський, М.Г. Железняк [та ін.] ; НАН України, НТШ. – Електрон. текст. дані. – Київ : Інститут енциклопедичних досліджень НАН України, 2004. – Т. 3. – С. 92. – Режим доступу : <https://esu.com.ua/article-35596>. – Електрон. версія друк. вид. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Василь Бобинський // Львівська антологія 1920 – 1940-і роки [Електронний ресурс] / уклад. Ю. Винничук. – Електрон. текст. дані. – Харків: Фоліо, 2014. – Т.2: В гранатових горах. – С. 5-10. – Режим доступу: https://folio.com.ua/system/books/samples/000/002/278/original/%D0%9B%D1%8C%D0%B2%D1%81%D1%8C%D0%BA%D0%B0_%D0%B0%D0%BD%D1%82%D0%BE%D0%BB%D0%BE%D0%B3%D1%8FT2-7040.pdf?1589960347. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Василь Бобинський (1838 – 1938) // Літературне місто. Онлайн-бібліотека української літератури. Освітній онлайн-ресурс. – [Електронний ресурс]. – Електрон. текст. дані. – Режим доступу: <http://litmisto.org.ua/?p=2203>. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Життя і творчість українських письменників. Творчість Василя Бобинського (1898 – 1938) // Електронна бібліотека Князева. – [Електронний ресурс]. – Електрон. текст. дані. – Режим доступу:

<https://www.ebk.net.ua/Book/synopsis/zht/2/007.htm>. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Перерваний “політ” Василя Бобинського / Є. Пласконь // Сайт міста Львова [Електронний ресурс]. – Електрон. текст. дані. – Львів. – 2018. – 16 лист. – Режим доступу: <https://www.032.ua/news/2208573/perervanij-polit-vasila-bobinskogo>. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

До 100-річчя від дня народження В. П. Бобинського (1898 – 1938) // Сокальська центральна районна бібліотека ім. В. Бобинського [Електронний ресурс]. – Електрон. текст. дані. – Сокаль, 2013. – Режим доступу: <http://www.library.sokal.lviv.ua/crbhistory.html>. – Назва з титул. екрана. – Дата перегляду: 9.03.2023.

Підготувала Анжела Ярмолюк, головний бібліограф